

77150-2026 - Hange

Šveits – Arhitektuuri-, ehitus-, inseneri- ja ehitusjärelvalveteenused – N01/38, 42 Ausbau Nordumfahrung Zürich, Los 1 Neubau Portalgebäude Weiningen PGW, Architektur-, Bauingenieur- und Fachplanerleistungen inkl. Gesamtkoordination, Phasen AP - 53
OJ S 23/2026 03/02/2026

Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord
Teenused

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Bundesamt für Strassen ASTRA - Filiale Winterthur

E-posti aadress: beschaffung.winterthur@astra.admin.ch

Hankija õiguslik vorm: Keskkvalitsusasutuse kontrollitav avalik-õiguslik isik

Hankija tegevus: Üldised avalikud teenused

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: N01/38, 42 Ausbau Nordumfahrung Zürich, Los 1 Neubau Portalgebäude Weiningen PGW, Architektur-, Bauingenieur- und Fachplanerleistungen inkl. Gesamtkoordination, Phasen AP - 53

Kirjeldus: Das Portalgebäude Weiningen (Teil des Gubristtunnels, situiert auf dem Tagbautunnel Weiningen), muss bis auf einen Elektroraum (Mittelspannung) zurückgebaut und neu erstellt werden. Dabei sind die statische Situation und die Abdichtung des Tagbautunnels, die Aufrechterhaltung des Tunnelbetriebs inkl. GSM- und Funkmast, die Gestaltung des Ersatzneubaus im Kontext des kommunalen Gestaltungsplans sowie die Koordination mit den Nachbarprojekten (Tunnelröhren Gubrist, Überdeckung Weiningen mit Vorzone sowie Gemeindebauten auf der Überdeckung) zu berücksichtigen. Das vorliegende Mandat umfasst die Leistungen von Gesamtkoordination, Architektur, Tragwerksplanung, Landschaftsarchitektur, Baumanagement / -leitung, Bauphysik und Akustik, Umwelt und Tiefbau in den Phasen AP (Ausführungsprojekt gemäss NSG) bis 53 (Inbetriebnahme / Abschluss). Die Leistungen sind mit dem gleichzeitig beauftragten BSA-Planer (HLKSE) zu koordinieren.

Menetluse tunnus: 7939c474-c580-42c8-8140-440b1e169ec9

Menetluse liik: Avatud

Kiirendatud menetlus: ei

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 71000000 Arhitektuuri-, ehitus-, inseneri- ja ehitusjärelvalveteenused

2.1.4. Üldine teave

Lisateave: Sonstige Anforderungen 1. Vorbehalten bleiben die Beschaffungsreife des Projektes sowie die Verfügbarkeit der Kredite; 2. Die Erarbeitung der Angebote wird nicht vergütet. Die Angebotsunterlagen werden nicht zurückgegeben; 3. Ausschreibungsunterlagen sind in deutscher Sprache erhältlich. Bei Widersprüchen zwischen den Fassungen ist die deutsche Version massgebend. 4. Ausschluss, Vorbefassung: INGE Pöyry-Lombardi, bestehend aus AFRY Schweiz AG, Zürich und Lombardi AG, Rotkreuz und C+E Planing AG,

Wohlen, sind von der Teilnahme am vorliegenden Verfahren ausgeschlossen. Vorbefasst aber zugelassen sind : IG Weiningen, bestehend aus B+S AG, Zürich / Bänziger Partner AG, Zürich / Locher Ingenieure AG, Zürich / Hydraulik AG, Zürich dima & partner AG, Glarus SKK Landschaftsarchitekten AG, Wettingen

Õiguslik alus:

Direktiiv 2014/24/EL

2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Hankedokument

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0000

Pealkiri: N01/38, 42 Ausbau Nordumfahrung Zürich, Los 1 Neubau Portalgebäude Weiningen PGW, Architektur-, Bauingenieur- und Fachplanerleistungen inkl. Gesamtkoordination, Phasen AP - 53

Kirjeldus: Das Portalgebäude Weiningen (Teil des Gubristtunnels, situiert auf dem Tagbautunnel Weiningen), muss bis auf einen Elektroraum (Mittelspannung) zurückgebaut und neu erstellt werden. Dabei sind die statische Situation und die Abdichtung des Tagbautunnels, die Aufrechterhaltung des Tunnelbetriebs inkl. GSM- und Funkmast, die Gestaltung des Ersatzneubaus im Kontext des kommunalen Gestaltungsplans sowie die Koordination mit den Nachbarprojekten (Tunnelröhren Gubrist, Überdeckung Weiningen mit Vorzone sowie Gemeindebauten auf der Überdeckung) zu berücksichtigen. Das vorliegende Mandat umfasst die Leistungen von Gesamtkoordination, Architektur, Tragwerksplanung, Landschaftsarchitektur, Baumanagement / -leitung, Bauphysik und Akustik, Umwelt und Tiefbau in den Phasen AP (Ausführungsprojekt gemäss NSG) bis 53 (Inbetriebnahme / Abschluss). Die Leistungen sind mit dem gleichzeitig beauftragten BSA-Planer (HLKSE) zu koordinieren.

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 71000000 Arhitektuuri-, ehitus-, inseneri- ja ehitusjärelvalveteenused

Täiendav liigitus (cpv): 71200000 Arhitektuuri- ja sellega seotud teenused, 71240000

Arhitektuuri-, insener-tehnilise projekteerimise ja planeerimisteenused, 71300000 Insener-tehnilised teenused, 71311220 Maanteealased insener-tehnilised teenused

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik: Šveits

Kõikjal asjaomases riigis

Lisateave: Schweiz, Kanton Zürich, Projektperimeter Gubristtunnel, auf dem Tagbautunnel Weiningen

5.1.3. Eeldatav kestus

Alguskuupäev: 01/07/2026

Kestuse lõppkuupäev: 31/12/2032

5.1.4. Uuendamine

Maksimaalne lepingu uuendamiste arv: 1

Muu informatsioon uuendamise kohta: Bei Verlängerung der Bauzeit

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemise ei ole reserveeritud.

Tuleb esitada lepingu täitmiseks määratud töötajate nimed ja nende kutsekvalifikatsioonid: Ei ole veel teada

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Teade

Kriteerium: Muud majanduslikud või finantsnõuded

Valikukriteeriumi kirjeldus: Die Kriterien sind in der offiziellen Publikation auf simap.ch definiert.

Kriteerium: Registreerimine äriregistris

Valikukriteeriumi kirjeldus: Die Kriterien sind in der offiziellen Publikation auf simap.ch definiert.

Kriteerium: Asjakohased haridus- ja kutsekvalifikatsioonid

Valikukriteeriumi kirjeldus: Die Kriterien sind in der offiziellen Publikation auf simap.ch definiert.

5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

Kriteerium:

Liik: Kvaliteet

Nimi: ZK 1 Qualität des Anbieters: Qualifikation der Schlüsselpersonen bzgl. der Anforderungen im Projekt

Kirjeldus: Unterteilt in: ZK1.1: Projektleiter (Gesamtplaner / Architekt) Gewichtung 20% ZK1.2: Projektleiter Stv (Bauingenieur) Gewichtung 20%

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 40

Kriteerium:

Liik: Kvaliteet

Nimi: ZK 2 Qualität des Angebotes:

Kirjeldus: Aufgabenanalyse inkl. innovative Vorschläge, Risikoanalyse, Nachhaltigkeitsanalyse, Vorgehensvorschlag mit QM-Konzept

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 35

Kriteerium:

Liik: Hind

Nimi: ZK 3 Preis

Kirjeldus: Preis

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 25

5.1.11. Hankedokumentid

Juurdepääs teatavatele hankedokumentidele on piiratud

Teave piiratud juurdepääsuga dokumentide kohta on kättesaadav aadressil: [https://www.simap.ch/de/redirect?](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUlOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNoSWQ)

[context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUlOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNoSWQ](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUlOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNoSWQ)

Sihtotstarbeline teabevahetuskanal:

Nimi: Simap.ch

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektroniline esitamine: Ei ole lubatud

Põhjendus, miks elektrooniline esitamine ei ole võimalik: Vahendid, seadmed või failivormingud, mis ei ole üldkättesaadavad

Kirjeldus: Es sind zwei (2) Exemplare des Angebots (der Angebotsunterlagen) in Papierform mit Originalunterschriften einzureichen. Zusätzlich ist das Angebot in elektronischer Form (z.B. auf USB-Stick) einzureichen. Dabei hat es aus einer einzigen PDF-Datei zu bestehen, welche das gesamte physische Angebot umfasst. Einzig Dateien in Spezialformaten sind von dieser Regelung ausgenommen und können separat (

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: saksa keel

Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud

Variandid: Ei ole lubatud

Pakkujad võivad esitada rohkem kui ühe pakkumuse: Ei ole lubatud

Finantstagatise kirjeldus: Keine

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 26/03/2026 23:59:00 (UTC+01:00) Kesk-Euroopa aeg, Lääne-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 180 Päevad

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei ole veel teada

Lepingu täitmisega seotud tingimused: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

E-arveldamine: Nõutav

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: ei

Kasutatakse elektroonilisi makseid: jah

Rahastamiskord: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dūnaamilise hankesūsteemi kohta:

Ei kohaldata dūnaamilist hankesūsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Bundesverwaltungsgericht

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Rechtsmittelbelehrung Gegen diese Verfügung kann gemäss Art. 56 Abs. 1 des Bundesgesetzes über das öffentliche Beschaffungswesen (BöB) innert 20 Tagen seit Eröffnung schriftlich Beschwerde beim Bundesverwaltungsgericht, Postfach, 9023 St. Gallen, erhoben werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Kopie der vorliegenden Verfügung und vorhandene Beweismittel sind beizulegen. Die Bestimmungen des Verwaltungsverfahrensgesetzes (VwVG) über den Fristenstillstand finden gemäss Art. 56 Abs. 2 BöB keine Anwendung.

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: Bundesamt für Strassen ASTRA - Filiale Winterthur

8. Organisatsioonid

8.1. ORG-0001

Ametlik nimi: Bundesamt für Strassen ASTRA - Filiale Winterthur

Registreerimisnumber: 993eaff2-9b27-4e0c-b489-f7bac2f732f2

Postiaadress: Grüzefeldstrasse 41

Linn: Winterthur
Sihtnumber: 8404
Riik – jaotus (NUTS): Zürich (CH040)
Riik: Šveits
E-posti aadress: beschaffung.winterthur@astra.admin.ch
Telefon: +41584804711
Selle organisatsiooni rollid:
Hankija
Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta

8.1. ORG-0002

Ametlik nimi: Bundesverwaltungsgericht
Registreerimisnumber: BVGER
Postiaadress: Postfach
Linn: St. Gallen
Sihtnumber: 9023
Riik – jaotus (NUTS): St. Gallen (CH055)
Riik: Šveits
E-posti aadress: info@bvger.admin.ch
Telefon: +41584652626
Internetiaadress: <https://www.bvger.ch>
Selle organisatsiooni rollid:
Vaidlustusorgan

8.1. ORG-0003

Ametlik nimi: Simap.ch
Registreerimisnumber: CH001
Postiaadress: Holzikofenweg 36
Linn: Bern
Sihtnumber: 3003
Riik – jaotus (NUTS): Bern / Berne (CH021)
Riik: Šveits
E-posti aadress: support@simap.ch
Telefon: +41584646388
Internetiaadress: <https://www.simap.ch>
Selle organisatsiooni rollid:
TED eSender

Teave teate kohta

Teate tunnus/version: 9cfc5595-189a-4ab7-bb74-926af263c99d - 01
Vormi liik: Hange
Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord
Teate alaliik: 16
Teate saatmise kuupäev: 02/02/2026 02:25:52 (UTC+01:00) Kesk-Euroopa aeg, Lääne-Euroopa suveaeg
Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: saksa keel, prantsuse keel
Teate avaldamise number: 77150-2026
ELT S väljaande number: 23/2026
Avaldamise kuupäev: 03/02/2026